



EIGELTINGEN

aktuell

Kommunal-Info für die Gemeinde EIGELTINGEN

Nummer 15

13. April 2017

Neuer Provider für das Eigeltinger Glasfasernetz gefunden

Nun ist es amtlich, die Gemeinde Eigeltingen hat einen Provider für das Glasfasernetz gefunden. In der Sammelausschreibung der Breitbandgesellschaft (BLS) aus Sigmaringen hat die NetCom (www.netcom-bw.de, Tochterunternehmen der EnBW) den Zuschlag als neuer Provider erhalten.

Die Gemeinde wird eine Bürger-Informationsveranstaltung zusammen mit dem neuen Provider NetCom am Dienstag, 23. Mai 2017 um 19.00 Uhr in der Krebsbachhalle durchführen. Hier werden die Bürger und Unternehmer dann aus erster Hand alle Informationen sowie die Kostenübersicht des neuen Providers erhalten.

Die Gemeinde ist sehr stolz, für das gemeindliche Netz ein Provider zu haben. Auch die Bauarbeiten für den Glasfaser-Leitungsbau liegen im Zeit- und Kostenplan. Aktuell hat die Fa. Maier bereits 26 km Leitungen gelegt, 23 km sind noch bis zum Sommer 2017 zu legen.

Freundliche Grüße

Alois Fritschi,
Bürgermeister



**RATHAUS Infos**

*Liebe Bürgerinnen und Bürger,
der Gemeinderat, die Ortsvorsteher sowie die gesamte Rathausverwaltung
mit Bauhof und Wassermeister sowie der Kindergarten „Löwenzahn“
wünschen Ihnen frohe und vor allem sonnige Festtage.*

*Genießen Sie - bei hoffentlich strahlendem Sonnenschein - entspannte Osterspaziergänge
in die Natur und schöne und erholsame Stunden im Kreise Ihrer Familie.*

Herzliche Grüße

*Ihr
Alois Fritschi, Bürgermeister*

**Neuaufgabe „WIR - Gemeinde Eigeltingen“**

Nach dem großen Erfolg der vorangegangenen „WIR“-Broschüren wurde diese nun aktualisiert und neu herausgegeben.

Wir freuen uns, dass viele Eigeltinger Firmen erneut bei der Gewerbebroschüre mitgemacht haben. Mit somit insgesamt 66 Firmen ist die Broschüre umfangreich wie immer und zeigte das breite und sehr unterschiedliche Angebot an Unternehmen in Eigeltingen und den Ortsteilen Heudorf, Honstetten, Reute, Rorgenwies und Münchhöf.

Wir danken allen Firmen für ihre Unterstützung bei der erneuten Auflage der Broschüre.

Ein großes Dankeschön geht ebenfalls an Frau Ulrike Stiller aus Münchhöf, die auch die 4. Auflage in die Wege geleitet sowie umgesetzt hat, für ihr großes Engagement, ihre Geduld und ihre Kreativität.

Die neue Broschüre wird diese Woche zusammen mit dem Amtsblatt an alle Haushalte in Eigeltingen und den Ortsteilen verteilt. Werfen auch Sie den einen oder anderen genaueren Blick hinein. Sie werden erstaunt sein, was in Eigeltingen alles geboten ist!

Geänderter Redaktionsschluss Ostern

Aufgrund der kommenden Osterfeiertage wird der Redaktionsschluss für KW 16 vorgezogen.

Beiträge für KW 16 müssen bis spätestens Donnerstag, 13. April 2017, 12:00 Uhr, eingereicht werden!

Später eingehende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden!

Wichtige Rufnummern

Bürgermeisteramt Tel. 07774 9322-0
Fax: 07774 9322-30
Krumme Straße 1, 78253 Eigeltingen
Homepage: www.eigeltingen.de
E-Mail: gemeinde@eigeltingen.de
Bürgermeister Mobil: 0170 8159217
Privat: 07774 920714

Bauhofleiter Frank Martin
Mobil: 0172 6233107

Wassermeister Joachim Fuchs
Mobil: 0172 7226656

Thüga Energienetze GmbH
Tel. 0800 7750007

EW Aach (Strom Eigeltingen)
Tel. 07774 920116

EnergieDienst (Strom Honstetten)
Service: Tel. 07623 921818
Störung: Tel. 07623 921818

EnBW (Strom restliche Gemeinde)
Tel. 0721 6300

Störungsnummer

EnBW Regional AG Tel. 0800 3629-477
(Gesamtgemeinde außer Honstetten)

Polizei-Notruf 110

Polizei Stockach Tel. 07771 9391-0

Feuerwehr 112

FFW-Freiwillige Feuerwehr Eigeltingen
Mobil: 0170 4756403

DRK-Rettungsdienst/Notarzt 112

Mauritius-Apotheke Tel. 9397999

Arzt, Dr. Freibauer Tel. 07774 932900

Ärztliche Leitzentrale Radolfzell
Tel. 01805 19292350

Zahnarzt, Dr. Rülke Tel. 07774 6163

Zahnärztlicher Notdienst
Tel. 0180 3222555-25

Tierarzt, Dr. Szabo & Dr. Meier
Tel. 07774/9299609

Giftnotruf Tel. 0761 19240

Redaktionsschluss

Das Amtsblatt KW 8 erscheint am
Donnerstag, 18.02.2016

Redaktionsschluss auf dem Rathaus
Eigeltingen ist am
Montag, 15.02.2016, 12:00 Uhr

Später eingehende Beiträge können nicht
mehr berücksichtigt werden!!!

Apotheken-Nachtdienste

Die Apotheken-Nachtdienste sind an
allen Apotheken und unter
www.eigeltingen.de veröffentlicht

**Tierärztlicher
Bereitschaftsdienst:**

Dienstbeginn ist Samstag, 14:00 Uhr (vor-
mittags ist der Haustierarzt zu erreichen)
Der Bereitschaftsdienst lag bis Redakti-
onsschluss noch nicht vor.

Caritasverband Singen-Hegau e. V., Marktplatz 3, 78333 Stockach
Gabriele Starz, starz@caritas-singen-hegau.de, Tel.: 07771-9185941

Informationsveranstaltung zum Betreuungsrecht

Der Betreuungsverein des Caritasverbandes Singen-Hegau bietet eine Informationsver-
anstaltung zur rechtlichen Betreuung an.

Die Veranstaltung richtet sich an

- neu bestellte ehrenamtliche Betreuer/innen,
- Menschen, die sich für die Übernahme einer ehrenamtlichen Tätigkeit in diesem Be-
reich interessieren und an
- Familienangehörige, die bereits Betreuer eines Familienmitgliedes sind oder auf die
diese Aufgabe zukommen kann.

Sie werden mit den Grundzügen des Betreuungsrechts, den Aufgaben des Betreuers und mit
dem gerichtlichen Verfahren vertraut gemacht.

Wann: **Dienstag, 25.04.2017 um 19.00 Uhr**

Wo: Caritas Stockach, Marktplatz 3, 78333 Stockach

**Nähere Informationen und Anmeldung: Betreuungsverein Caritas Stockach, Ansprech-
partnerin Gabriele Starz**

Tel.: 0 77 71 / 91 85 94 1, Email: starz@caritas-singen-hegau.de.

**Vollsperrung der K 6111 bei Gallmannsweil
(Gemeinde Mühligen)**

Der Landkreis Konstanz erneuert die Fahrbahndecke der Kreisstraße 6111 bei Gallmannsweil
(Gemeinde Mühligen). Aufgrund der Fräs- und Asphaltbauarbeiten muss die K 6111 zwi-
schen dem Kreisverkehr (K 6110) und der Kreisgrenze in Richtung Holzach (Landkreis Tutt-
lingen) von Mittwoch, 19. April bis voraussichtlich Freitag, 28. April 2017 für den Verkehr voll
gesperrt werden.

Die Umleitungsstrecken sind ausgeschildert. Bei schlechter Witterung kann sich die Fertig-
stellung verzögern. Das Landratsamt bittet die Verkehrsteilnehmer um Verständnis.

Gleichstellungsbeauftragte im Landkreis Konstanz

Mit Petra Martin-Schweizer (50) hat der Landkreis Konstanz seit 1. April 2017 eine eigene
Gleichstellungsbeauftragte. Ihre zentrale Aufgabe ist die Verwirklichung der Gleichstellung
von Frauen und Männern in allen kommunalen Bereichen, insbesondere im Beruf, öffentli-
chen Leben, Bildung, Familie und sozialer Sicherheit.

Innerhalb des Landratsamtes wird sie unter anderem an Konzepten zur besseren Vereinbar-
keit von Familie und Beruf mitarbeiten sowie den Chancengleichheitsplan fortführen. Darü-
ber hinaus ist sie Ansprechpartnerin für die Städte und Gemeinden des Landkreises in allen
Fragen rund um das Thema Gleichstellung. Zu ihrer Tätigkeit gehört auch die Bildung und
Stärkung von Netzwerken sowie das Initiieren von Veranstaltungen.

Landrat Frank Hämmerle betont: „Die Chancengleichheit von Frauen und Männern hat bei
uns im Landkreis und im Landratsamt eine hohe Bedeutung. Mit Frau Martin-Schweizer
konnten wir für dieses Thema nun eine kompetente und engagierte Mitarbeiterin gewinnen.“
„Ich freue mich über die neuen Aufgaben und Herausforderungen, die diese neu geschaffene
Stelle mit sich bringt und hoffe in guter Zusammenarbeit mit meinen Ansprechpartnern
innerhalb des Landratsamtes und in den Kommunen etwas bewegen zu können“, so Martin-
Schweizer.

Bereits seit Januar 2016 war sie im Amt für Migration und Integration des Landratsamtes als
Heimleiterin für mehrere Flüchtlingsunterkünfte im Raum Singen tätig. Zuvor arbeitete sie
bei verschiedenen Unternehmen im Bereich Personal und Organisation. In den vergangenen
Jahren hat sie zwei berufsbegleitende Fernstudiengänge in den Bereichen Personalmanage-
ment (DAM) und Sozialmanagement (DAM) absolviert.

Das Landratsamt Konstanz hat insgesamt 1.193 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, 743 davon
sind Frauen. Dies entspricht einem Anteil von 62,3 Prozent. Von den 77 Führungskräften (ab
der Referatsleitung aufwärts) sind 27 weiblich (35 Prozent).

Seit In-Kraft-Treten des neuen Chancengleichheitsgesetzes im Februar 2016 ist in Baden-
Württemberg die Stelle der Gleichstellungsbeauftragten gesetzlich verankert. Das Gesetz
schreibt Stadt- und Landkreisen sowie Gemeinden mit einer Einwohnerzahl ab 50.000 die
Bestellung einer hauptamtlichen, kommunalen Gleichstellungsbeauftragten vor. Die Kosten
werden durch das Land Baden-Württemberg mitfinanziert.

Gemeindeverwaltung auf einen Blick



Rathaus Eigeltingen

Tel. 07774 9322-0
Fax 07774 9322-30
e-Mail: gemeinde@eigeltingen.de
Internet www.eigeltingen.de

Sprechstunden des Bürgermeisters:

Mi 16.00 – 18.00 Uhr
1. Freitag im Monat 14.00 – 17.00 Uhr

Sprechstunden der Verwaltung:

Mo	8.00 – 12.00	13.30 – 15.30
Di	8.00 – 12.00	
Mi		13.30 – 18.00
Do	8.00 – 12.00	13.30 – 15.30
Fr	8.00 – 13.00	

Sprechstunden Revierleiter Strähle:

Mi 16.00 – 18.00

Weitere Termine nach telefonischer Vereinbarung

Ihre Ansprechpartner

Zentrale Rathaus	07774/9322-0
Frau Klaus, Sekretariat BM	9322-11
Herr Frittschi, Bürgermeister	9322-12
Frau Lütte, Kämmerei	9322-13
Frau Meineke, Kasse	9322-14
Frau Nadig, Rechnungswesen,	9322-23
Herr Beitlich, Grundbuchamt	9322-16
Frau Federer, Standesamt	9322-17
Herr Braun, Hauptamt	9322-18
Frau Eydner, Hauptamt	9322-24
Frau Fuchs, Frau Fischer, EMA	9322-19
Frau Wiehl, Steueramt	9322-20
Herr Strähle, Forst	9322-22
Herr Strähle, Forst (Handy)	0172/6232959

Bauhof

07774 8104
Frank Martin, Bauhofleiter 0172 6233107

Wassermeister

Fuchs, Joachim 07774 922408
Fuchs, Joachim Handy 0172 7226656
Fuchs, Joachim privat 07774 1720

Kindergarten „Löwenzahn“ 07774 7693
Kindergarten.Loewenzahn@t-online.de

Kindergarten Honstetten 07774 6080
Kindergarten Heudorf 07465 2738

Gemeinschaftsschule

Eigeltingen 07774 939690

Tagesmütterverein

Landkreis Konstanz e. V.
(Di. 10-12 Uhr) 07732/823388-6

Impressum

Herausgeber: Bürgermeisteramt
78253 EIGELTINGEN • Tel. 07774/9322-0
Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Bürgermeister Alois Frittschi

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck

und Verlag:

Primo-Verlagsdruck
Anton Stähle e.K., Messkircher Straße 45
78333 Stockach
Telefon 07771 9317-11
Telefax 07771 9317-40
e-mail: anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Der 21. Landwirtschaftspreis für unternehmerische Innovationen (L-U-I) wird in 2017 vergeben!!

Noch bis 30. Juni bewerben!

Bereits zum 21. Mal wird im Jahr 2017 der L-U-I vergeben. Bewerben können sich alle landwirtschaftlichen Betriebe und Unternehmen oder solche, die in beispielhafter Weise im vor- und nachgelagerten Bereich mit der Landwirtschaft zusammenarbeiten. Das können Betriebe der Gastronomie, des Handwerks oder des Handels sein oder aber Einzelpersonen, Gruppen oder Gemeinden mit herausragenden Ideen. Es werden die Kategorien Landwirtschaft, Unternehmenskooperation und Initiativen für Gemeinden unterschieden.

Der L-U-I ist insgesamt mit 5.000 Euro dotiert und wird von der ZG Raiffeisen eG und dem Baden-Württembergischen Genossenschaftsverband gestiftet. Sie tragen den L-U-I gemeinsam mit den drei berufsständischen Landjugendverbänden in Baden-Württemberg, den Landfrauen- und Bauernverbänden sowie der Universität Hohenheim.

Bewerbungsschluss ist der 30. Juni 2017

Bewerbungsunterlagen gibt es als Download unter www.lui-bw.de oder bei den beteiligten Organisationen. Dort finden Sie auch Beispiele von L-U-I - Siegern der letzten Jahre. Ansprechpartner für Südbaden ist Alexander Seibold vom Bund Badischer Landjugend: 0761 – 27133 552 oder alexander.seibold@laju-suedbaden.de



Aus unseren SCHULEN



Volkshochschule in Stockach

Hauptstelle Stockach
Hauptstraße 1
Tel.: (0 77 71) 93 81-0
FAX: (0 77 71) 93 81-40

Ermäßigung für Arbeitslose und Sozialpassinhaber

Für Arbeitslose und Leistungsbezieher gibt es für fast alle Kurse ab dem 2. Semester 2012 20% Ermäßigung auf Kurs- und Seminargebühren
Sozialpassinhaber können sich über 50% Ermäßigung freuen.

Veranstaltungshinweis der Volkshochschule in Stockach, Anmeldung und Informationen zu weiteren Kursen: 07771 93810, Fax: 07771 9381-40.

Donnerstag, 20.04.2017:

Ah!quarellmalen in den Osterferien.

9.30-11.45 Uhr, Stockach, vhs
Ein Kurs für Kinder ab 6 Jahren. In diesem Kurs entdeckt ihr eure ganze Kreativität und werdet zu kleinen Künstlern. Ihr dürft euch richtig mit Farben austoben, eurer Fantasie freien Lauf lassen und verschiedene Techniken kennenlernen und ausprobieren. Bitte bringt Wasser- oder Aquarellfarben, Pinsel in verschiedenen Stärken, Bleistift 2B, Wasserbehälter, Zeichenpapier ab DIN A3 (wenn vorhanden Aquarellpapier), Spitzer, einen weichen Radiergummi, Pappteller, Lappen, Küchenrolle und eine Schürze mit.

Dienstag, 25.04.2017:

Russisch A1 für Anfänger, Kompaktkurs.

6 x Di + 4 x Fr, 18.00-19.30 Uhr, Stockach, vhs
Otlitschno, ab Lektion 1. Kleine Gruppengröße und zwei Termine pro Woche - so erhalten Sie einen schnellen Einstieg in diese Sprache und können im Herbstsemester in einen regulären Folgekurs einsteigen.

Wüten - Toben - Traurig sein. 19.30-21.00 Uhr, Stockach, vhs

Tränen und Wutausbrüche gehören zu den kindlichen Verhaltensweisen, die Eltern oft verunsichern. Wie soll man damit umgehen, wenn das Kind häufig einen Wutanfall bekommt oder wegen jeder Kleinigkeit weint? Wenn es schnell beleidigt ist oder man ihm nichts recht machen kann? Sind Kinder, die sich so verhalten, ungezogen? Wollen Sie mit ihrer Wut und ihren Tränen die Eltern manipulieren und ihren Willen durchsetzen? Oder gibt es tiefere Ursachen für solche heftigen Gefühle? Schüler/-innen und Studierende mit Ausweis und mit vhs-Vortragskarte frei.

Gemeinschaftsschule Eigeltingen



Auftakt der Bildungspartner-schaft der Firma Aptar mit der Schule Eigeltingen

Nach einem aufregenden und ereignisreichen Tag waren sowohl die Azubis, als auch die Lerngruppe 8 grün mit dem Teamleiter Herr Mutschler und der stv. Schulleiterin Fr. Robold glücklich und zufrieden.

Die Firma Aptar ist führender Hersteller und Entwickler von Zerstäuber- und Dosiersystemen und beschäftigt weltweit ca. 13 000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

Nach gründlicher und sorgfältiger Vorbereitung öffneten die Azubis der Firma Aptar die Pforten für die 8. Klassen der Gemeinschaftsschule Eigeltingen und boten eine abwechslungsreiche und informative Veranstaltung. In familiärer Atmosphäre wurden die vielfältigen Ausbildungsberufe vorgestellt und Einblicke in das abwechslungsreiche Azubi



leben bei Aptar gegeben. Abschließend konnten die Schülerinnen und Schüler in einem interaktiven Bewerbungstraining Tipps & Tricks für zukünftige Bewerbungen sammeln. Ein Highlight auf dem Programm war der Betriebsrundgang, welcher die Schülerinnen und Schüler ins Staunen brachte.

Auch in Zukunft wird die Firma Aptar die Berufsorientierungsphase der Schülerinnen und Schüler der Schule Eigeltingen unterstützen, um sie optimal auf den Übergang in das Berufsleben vorzubereiten. Die Bildungspartnerschaft sieht eine Intensivierung der Zusammenarbeit vor.



KIRCHLICHE Nachrichten



Seelsorgeeinheit Krebsbachtal/ Hegau



Fastenessen vom Sonntag, den 19. März 2017

Herzlichen Dank allen, die uns bei der Vorbereitung und an dem Sonntag selbst geholfen und in der Pfarrscheune besucht haben. Danke auch für die Brotpende der Familie Klopfer und die Blumenspende von Frau Angela Lehn. Von Ihren Spenden können stolze **370,00 EUR** zusätzlich zur Fastenkollekte von Miserior „Die Welt ist voller guter Ideen. Lass sie wachsen“ beigesteuert werden. Sie unterstützten somit die Menschen in Afrika und hier insbesondere diese von Burkina Faso. 19 Millionen Menschen leben dort unterhalb der Armutsgrenze.

- Das Pfarrgemeindeteam aus Eigeltingen -

Seelsorgeeinheit Krebsbachtal/Hegau
St. Mauritius Eigeltingen
St. Blasius Heudorf
St. Petrus u. Catharina Honstetten
St. Ulrich Nenzingen
St. Peter u. Paul Orsingen
St. Maria Rorgengewies

Öffnungszeiten des gemeinsamen Pfarrbüros der Seelsorgeeinheit Krebsbachtal/Hegau in Nenzingen, Friedhofstr. 15 (Josefsheim)
Tel. 07771/2529; Fax-Nr. 07771/62679

E-mail Pfarrbüro: buero@se-krebsbachtal.de
<http://www.kath-krebsbachtal.de/>
 Montag,
 Mittwoch – Freitag: 09.00 Uhr – 11.00 Uhr
 Dienstag: 14.00 Uhr – 16.00 Uhr

Sprechzeiten bei Herrn Pfarrer Jürgen Faulhammer nach telefonischer Vereinbarung, Tel. 07771/2529
 E-Mail: pfarrer@se-krebsbachtal.de

Pfarrer i. R. Udo Zinke, Tel. 07774/922371
 E-Mail: pens.udzi@t-online.de

Sprechzeiten bei Pastoralreferent Mathias Mutter nach telefonischer Vereinbarung, Pfarrhaus Eigeltingen, Tel. 07774/9293600
 E-Mail: pastref@se-krebsbachtal.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Honstetten

Tel. 07774/923753, Fax-Nr. 07774/923754
 E-mail: honstetten@se-krebsbachtal.de
 Dienstag und
 Donnerstag: 09.30 Uhr – 11.30 Uhr
 Mittwoch: 15.30 Uhr – 17.00 Uhr

Sprechzeiten in Orsingen (Pfarrhaus), Raitnauerplatz 2

Tel. 01522/4312935
 Mittwoch: 09.00 Uhr – 10.00 Uhr
 Sprechzeiten in Eigeltingen (Pfarrhaus), Hauptstr. 27
 Tel. 07774/9293600
 Mittwoch: 11.00 Uhr – 12.00 Uhr

Gottesdienstzeiten vom 14.04. – 20.04.17 für die Seelsorgeeinheit Krebsbachtal/Hegau

Freitag, 14.04.17 KARFREITAG - (Fast- und Abstinenztag)

Eigeltingen 14.30 Uhr Die Feier vom Leiden und Sterben Jesu Christi unter Mitwirkung des Kirchenchores St. Mauritius
 Heudorf 14.30 Uhr Die Feier vom Leiden und Sterben Jesu Christi
 Honstetten 14.30 Uhr Die Feier vom Leiden und Sterben Jesu Christi
 Orsingen 14.30 Uhr Die Feier vom Leiden und Sterben Jesu Christi unter Mitwirkung des Kirchenchores St. Peter und Paul
 Nenzingen 14.30 Uhr Die Feier vom Leiden und Sterben Jesu Christi unter Mitwirkung des Kirchenchores St. Ulrich
 Türkollekte für das heilige Land

Samstag, 15.04.17 KARSAMSTAG - Die Feier der Osternacht

Honstetten 20.30 Uhr Die Feier der heiligen Osternacht mit Segnung der Osterspeisen unter Mitwirkung des Kirchenchores Honstetten
 Ministranten: Ronja, Annika, Magdalena, Fabian, Aaron, Jonas
 Orsingen 21.00 Uhr Die Feier der heiligen Osternacht mit Segnung der Osterspeisen unter Mitwirkung des Kirchenchores St. Peter und Paul
 Türkollekte für das Heilige Grab

Sonntag, 16. 04. HOCHFEST DER AUFERSTEHUNG DES HERRN OSTERSONNTAG

Nenzingen 10.00 Uhr FESTGOTTESDIENST mit Segnung der Osterspisen unter Mitwirkung des Kirchenchors St. Ulrich
 Rorgenwies 10.00 Uhr FESTGOTTESDIENST mit Segnung der Osterspisen

Montag, 17.04.17 OSTERMONTAG

Eigeltingen 10.00 Uhr EUCHARISTIEFEIER unter Mitwirkung des Kirchenchors St. Mauritius
 Heudorf 10.00 Uhr EUCHARISTIEFEIER unter Mitwirkung des Kirchenchors Heudorf/Rorgenwies
 Orsingen 10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier im DA-HEIM
 Heudorf 11.15 Uhr Taufe Lian Ruddies

Donnerstag, 20.04.17

Eckartsbrunn 18.30 Uhr Eucharistiefeier
 Nenzingen 18.30 Uhr Rosenkranz
 Orsingen 19.00 Uhr Rosenkranz

Spendung der Krankenkommunion

Orsingen und Nenzingen

Donnerstag, 27. April 2017
 Pfarrer Jürgen Faulhammer

Heudorf

Samstag, 06. Mai 2017

Frau Marlies Kießling

Sollte jemand verhindert sein, oder die Krankenkommunion neu wünschen, der melde sich bitte im Pfarrbüro in Nenzingen, Tel. 07771/2529 oder in Honstetten, Tel. 07774/923753

Firmung 2017

Einladungen sind unterwegs an Jugendliche der Jahrgänge 01.10.2001 – 30.09.2003!!!

Stark mit Gottes Geist

14. Oktober 2017 – 09.00 Uhr

Pfarrkirche St. Mauritius Eigeltingen
 Domkapitular Dr. Peter Kohl
 Firmung

... damit aus Halb-Starken

Starke Persönlichkeiten werden

Anmeldung bis 01.05.17!!!! in den Pfarrbüros!

Sollte jemand kein Schreiben bekommen der gefirmt werden möchte, der melde sich bitte in den Pfarrbüros.

Aktion „Eine Welt“

Am Freitag, den 21. April 2017, immer jeden 3. Freitag im Monat von 15.00 Uhr -17.30 Uhr, findet in der Pfarrscheune in Eigeltingen der Verkauf von fair gehandelter Ware, wie Kaffee, Tee, Kakao, Reis, Gewürze, Bananen usw., sowie Kunsthandwerk statt. Das Fair-Cafe freut sich ebenfalls wieder viele Gäste mit Kaffee, Tee und selbstgebackenem Kuchen zu „fairwöhnen“ zugunsten notleidender Menschen in der dritten Welt. In der Laufbibliothek stehen noch zahlreiche Bücher bereit, die kostenlos abgeholt werden können. Ausgelesene Bücher können Sie bei uns abgeben. Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.
 Das „Eine Welt Verkaufsteam“

Senioren Gottesdienst

Der nächste Senioren Gottesdienst findet am **Freitag, 21. April 2017**, um 15.00 Uhr in der Pfarrkirche in Eigeltingen statt.
 Herzliche Einladung

Erstkommunion 2017

Am Samstag, 22. April 2017 empfangen in der Pfarrkirche St. Ulrich in Nenzingen folgende Kinder aus Nenzingen und Orsingen die Heilige Erstkommunion

Auer, Benita; Baumann, Zoe; Bold, Jana; Brecht, Laura; Ende, Emma; Gaupp, Corinna; Graw, Tara; Perz, Isabella; Rönau, Louis; Ruhland, Julian; Straßer, Timon
 Doll, Lara; Joos, Philip; Sauter, Tim; Stickel, Lena;

Am Sonntag, 23. April 2017 empfangen in der Pfarrkirche St. Mauritius in Eigeltingen folgende Kinder aus Eigeltingen, Homberg, Heudorf, Honstetten und Rorgenwies die Heilige Erstkommunion

Berger, Leander; Cagnano, Domenico; Kuhn, Clara; Lehn, Gabriel; Mannella, Marco; Martin, Ronja; Muffler, Leon; Reichle, Amelie; Römer, Elijah; Surmin, Louis; Truckenbrod, Paul; Trunk, Robin;
 Fecht, Janina; Heim, Fabian; Keller, Johannes; Russo, Rita; Schuler, Sophie-Fleur
 Thunig, Philip;

**Seelsorgeeinheit
 Stockach**


St. Michael, Hindelwangen

St. Georg, Hoppetenzell

St. Oswald, Stockach

Herz-Jesu, Zizenhausen

St. Konrad, Raithaslach

St. Vitus, Mahlsbüren i.H.

St. Martin, Mühlingen

St. Vitus, Zoznegg

St. Barbara, Gallmannsweil

St. Peter und Paul, Mainwangen

Pfarrbüro Stockach

Pfarrstr. 3, Stockach

Tel: 07771 / 2398, Fax: 07771 / 63180

E-Mail: sekretariat@kath-stockach.de

Homepage: www.kath-stockach.de

Bürozeiten Stockach:

Mo-Do: 8.30-12 Uhr und 13.30-17 Uhr,

Fr: 8.30 – 12 Uhr und 13.30 – 16 Uhr

Pfarrbüro Mühlingen

Hauptstr. 26, 78357 Mühlingen

Tel: 07775/1070, Fax: 07775/1079

E-Mail: info@pfarramt-st-martin.de

Homepage: www.pfarramt-st-martin.de

Bürozeiten Mühlingen:

Mo 8.00 – 11.30 Uhr

Gottesdienste und Veranstaltungen**Freitag, 14.4.17 KARFREITAG –****Die Feier vom Leiden und Sterben Christi**

10.00 Stockach, Neues Pallottiheim (Saal):
 Kinderkreuzweg für Kinder ab 3 Jahren mit Familie

10.30 – 11.30 Stockach: Beichtgelegenheit bei Pfr. Lienhard

11.00 Mahlsbüren: Kinderkreuzweg (nicht nur für Kinder im Grundschulalter)

15.00 Stockach: Liturgie vom Leiden und Sterben Christi (Pfr. Lienhard), mit der Chorschola St. Oswald, Solistenensemble „Antiqua Cantica“

15.00 Hoppetenzell: Liturgie vom Leiden und Sterben Christi (Pater Soji)

15.00 Mühlingen: Liturgie vom Leiden und Sterben Christi (Pfr. Benz), mit den Kommunionkindern und ihren Eltern

18.30 Stockach: Trauermette (Pfr. Lienhard)

Samstag, 15.4.17 KARSAMSTAG

14.00 – 15.00 Stockach: Beichtgelegenheit bei Pfr. Lienhard

20.00 Zizenhausen: Feier der Heiligen Osternacht (Pfr. Mutiu), mitgestaltet vom Kirchenchor Herz Jesu

20.00 Raithaslach: Feier der Heiligen Osternacht (Pater Soji)

20.30 Stockach: Feier der Heiligen Osternacht (Pfr. Lienhard)

Sonntag, 16.4.17 OSTERSONNTAG

5.00 Mühlingen: Feier der Heiligen Osternacht – mit Segnung der Osterspisen, mit den Kommunionkindern und ihren Eltern
 9.30 Hoppetenzell: Feierlicher Festgottesdienst – mit Segnung der Osterspisen (Pater Soji),
 der Kirchenchor St. Georg singt die „Missa Brevis No. 7 in C“ von Charles Gounod.

10.00 Stockach: Feierlicher Festgottesdienst (Pfr. Lienhard) – mit Segnung der Osterspisen,

mitgestaltet vom Kirchenchor St. Oswald, Ensemble Antiqua Musica“

10.00 Zoznegg: Feierlicher Festgottesdienst (Pfr. Benz), f. Frieda und Hermann Jäger – mit Segnung der Osterspisen

18.00 Stockach: Hl. Messe in polnischer Sprache

18.30 Hindelwangen: Vesper, mitgestaltet von der Chorschola von St. Oswald, ansschl. Ostervesper im Hindelwanger Pfarrhaus

Montag, 17.4.17 OSTERMONTAG

8.30 Mainwangen: Hl. Messe (Pfr. Benz) – mit Segnung der Osterspisen

8.45 Hindelwangen: Hl. Messe (Pfr. Lienhard), mitgestaltet vom Kirchenchor St. Michael

9.00 Mahlsbüren: Hl. Messe (Pater Soji) – mit Segnung der Osterspisen, mitgestaltet vom Kirchenchor St. Vitus, f. Edwin Geiger – Gertrud Kummerländer

10.15 Zizenhausen: Hl. Messe (Pfr. Stier) – mit Segnung der Osterspisen

10.15 Gallmannsweil: Hl. Messe (Pfr. Benz) – mit Segnung der Osterspisen

10.30 Stockach: Hl. Messe (Pfr. Lienhard)

19.00 Stockach, Unterkirche: Gebetsabend, mitgestaltet von der Kolpingsfamilie Stockach

Dienstag, 18.4.17

7.00 – 8.00 Stockach: Stille Anbetung in der Unterkirche

18.30 Hindelwangen: Hl. Messe, f. die Armen Seelen

19.00 Mainwangen: Hl. Messe

Mittwoch, 19.4.17

9.00 Stockach: Gemeinschaftsmesse der Frauen

19.00 Mühlingen: Hl. Messe

Donnerstag, 20.4.17

10.30 Stockach: Hl. Messe – Dankgottesdienst zum 100. Geburtstag von Josefine Martin

16.00 Stockach: Probe der Erstkommunionkinder

18.30 Stockach: Hl. Messe

18.00 Hoppetenzell: Rosenkranz

18.30 Hoppetenzell: Hl. Messe

19.00 Gallmannsweil: Hl. Messe

Orgelmusik in der Osterzeit in St. Oswald

In der Osterzeit wird Herr Bianchini an den Sonn- und Feiertagen jeweils schon einige Minuten vor Beginn der Eucharistiefeier in der St. Oswaldkirche uns mit Orgelmusik erfreuen.

Doppelte Ostervesper in Hindelwangen am Ostersonntag

Am Ostersonntag laden wir zu einer „doppelten“ Ostervesper nach Hindelwangen ein. Um 18.30 Uhr singen wir in der Kirche die Ostervesper mit der Chorschola. Anschließend treffen wir uns im Pfarrhaus zu einem kulinarischen Vesper.

Getränke werden da sein. Zum Essen möge jeder, der kann, etwas mitbringen. Dann entsteht ein kleines Buffet, an dem sicher alle ihre Freude haben.

Herzliche Einladung an alle Interessierten zu dieser doppelten Ostervesper!

Evangelisches Pfarramt



Evangelische Kirchengemeinde Steißlingen-Langenstein,

Friedhofstr. 19, 78256 Steißlingen, Tel.: 07738/5900, Fax. Nr.: 07738/923123

Aktuelle Informationen:

www.steisslingen-evangelisch.de

Erreichbarkeit Pfarramt:

In dringenden **seelsorglichen Angelegenheiten** wenden Sie sich bitte an unseren **Vakanzverwalter Pfr. Matthias Sehmsdorf** aus Ludwigshafen, **Tel. 07773/5588** oder per Mail:

matthias.sehmsdorf@kbz.ekiba.de

In **Gemeindeangelegenheiten** wenden Sie sich bitte an den Kirchengemeinderatsvorsitzenden **Christian Messner**, **Tel. 07738/938471** oder per Mail: chr.messner@web.de

Dienstzeiten Pfarrbüro, Frau Metz: jeden Mo., 17 – 18 Uhr, Di. und Do., 9 – 11 Uhr alle Anliegen rund ums Gemeindehaus, Anmeldungen zu Taufen und Trauungen, Anfragen nach Terminen und Bescheinigungen. Gerne auch per Mail: ek-steisslingen@web.de

Gottesdienste:

Donnerstag, 13.04.2017,

Gründonnerstag

19:00 Uhr, Steißlingen, Gottesdienst mit Tischabendmahl im Gemeindehaus, Frau Foth

Freitag, 14.04.2017, Karfreitag

9:30 Uhr, Steißlingen, Gottesdienst mit Abendmahl, Pfr. i.R. von Criegern

9:30 Uhr, Steißlingen, Kindergottesdienst

Samstag, 15.04.2017, Osternacht

22:30 Uhr, Steißlingen, Osternachtsgottesdienst, Pfrin. König

Sonntag, 16.04.2017, Ostersonntag

8:00 Uhr, Steißlingen, Auferstehungsfeier auf dem Friedhof, KiGo-Team

10:30 Uhr, Langenstein, Ostergottesdienst mit Abendmahl, Pfrin. i.R. Groten

Montag, 17.04.2017, Ostermontag

9:30 Uhr, Steißlingen, Gottesdienst, Pfr. i.R. von Criegern

Sonntag, 23.04.2017,

9:30 Uhr, Steißlingen, Gottesdienst, Pfr. i.R. Roth

Weitere Veranstaltungen:

Osterfrühstück: Im Anschluss an den Auferstehungsgottesdienst auf dem Friedhof in Steißlingen am Ostersonntag, 16.04.2017, laden wir die ganze Gemeinde herzlich zum **gemeinsamen Osterfrühstück ins Evangelische Gemeindehaus ein**. Damit wir auch genügend Ostereier haben, werden uns die Kinder diese nach dem Auferstehungsgottesdienst im Garten rund um die Kirche suchen. – Wenn Sie etwas zum Osterfrühstück beitragen möchten, können Sie sich gerne in die in der Kirche ausgelegten Listen eintragen.

Gebetszeit: Freitag um **19:00 Uhr** in der Kirche in Steißlingen.

Seniorgymnastik: für alle Interessierten jeden Mittwoch um **10:00 Uhr** im Evang. Gemeindehaus Steißlingen.

Evangelische Freikirche Eigeltingen



„**ARCHE**“ Gemeinde von Christen e.V.
Höhenweg 25a, 78253 Eigeltingen
Tel.: 07461/14228

www.arche-eigeltingen.de

Mail: hutaylor@56hesse.com

Oster-Brunch-Gottesdienst

am 16.4.17 ab 11 Uhr mit Brunch ca. 12 Uhr Beginn des Gottesdienstes mit Pastor Richard Crabb (USA)

Jeder ist herzlich dazu eingeladen !!!
Sie suchen Gebet ? Gerne beten wir für sie im Gottesdienst oder rufen sie an !

Weitere regelmäßige Veranstaltungen:

Gebetskreis: Dienstag, 20 Uhr

Frauentreff: wöchentlich

Info: Susanne Daum, Eigeltingen, 07774/920996

(außer in den Schulferien)

Bibeltext zum Osterfest: Jes.53,3-6

3 Er wurde verachtet, / und alle mieden ihn.
/ Er war voller Schmerzen, / mit Leiden vertraut, / wie einer, dessen Anblick man nicht mehr erträgt. / Er wurde verabscheut, / und auch wir verachteten ihn.

4 Doch unsere Krankheit, / er hat sie getragen, / und unsere Schmerzen, / er lud sie auf sich. / Wir dachten, er wäre von Gott gestraft, / von ihm geschlagen und niedergebeugt.

5 Doch man hat ihn durchbohrt wegen unserer Schuld, / ihn wegen unserer Sünden gequält. / Für unseren Frieden ertrug er den Schmerz, / und wir sind durch seine Striemen geheilt.

6 Wie Schafe hatten wir uns alle verirrt; / jeder ging seinen eigenen Weg. / Doch ihm lud Jahwe unsere ganze Schuld auf.

Wir wünschen Allen ein gesegnetes und besinnliches Osterfest !

Wichtig: Schauen Sie bitte mal im Internet rein in.....

<http://www.arche-eigeltingen.de/>

<http://god-loves-you.de>

IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

11

**Berichte der EIGELTINGER VEREINE****Guggenmusik Mühlen-
geischer Eigeltingen e.V.****Einladung zur Jahreshauptversammlung**

Liebe Gönner und Freunde der Mühlen-
geischer!

Hiermit möchten wir Euch recht herzlich zu
unserer Jahreshauptversammlung
am Samstag, den 22. April 2017 um 18:00
Uhr in unserem Proberaum in
der alten Schule Eigeltingen einladen.

Tagesordnung:**Begrüßung**

1. Bericht des ersten Vorstandes
2. Bericht des musikalischen Leiters
3. Bericht der Kasse
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastungen
6. Wahlen
 - Zweiter Vorstand
 - Schriftführer
 - Kassenprüfer
 - Mitgliedsprecher
7. Anträge
8. Sonstiges

Anträge sind schriftlich bis spätestens 20.
April 2017 beim ersten Vorstand einzurei-
chen.

Wir würden uns sehr freuen Euch begrüßen
zu dürfen.

Mit freundlichem Gruß
Herbert Zumbroich
Vorstand

Skiclub Eigeltingen e.V.**Skigymnastik in der Krebsbachhalle:****Kinder/Jugend:**

Dienstag, 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr
Kursleitung: Sonja Kreiser

Erwachsene:

Donnerstag, 20:15 Uhr bis 21:15 Uhr
Kursleitung: Hildegard Halder

**Sportverein
Aach-Eigeltingen e.V.****Nachruf****Angelo Policella**

+ 01.04.2017



Angelo war jahrzehntelang Mitglied in unse-
rem Verein und unterstützte uns aktiv lange Zeit
als Clubheim Wirt.

Wir danken im Namen des Vereins für das
Engagement und werden ihn in guter Erinnerung
behalten und ihm stets ein ehrendes Gedenken
bewahren.

SV Aach-Eigeltingen

**Narrenverein
„Heuliecher“ e.V.**

Zur diesjährigen Generalversammlung des
NV „Heuliecher“ Heudorf
am Freitag, 21.04.2017 um 20.00 Uhr im
Gasthaus Kreuz, laden wir
alle aktiven und passiven Mitglieder, Gönner
und Freunde, sowie
die Bevölkerung recht herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totengedenken
3. Tätigkeitsberichte
 - Schriftführer
 - Kassiererin
 - Kassenprüfer
 - Wahl der Kassenprüfer für das kommende
Geschäftsjahr
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Bestimmung eines Wahlleiters
6. Neuwahlen
 - Narrenpräsident
 - Schriftführer
 - Narrenräte (3x)
- Jeweils auf 2 Jahre
7. Verschiedenes, Wünsche, Anträge
8. Schlusswort des Narrenpräsidenten

Über eine rege Teilnahme würden wir uns
freuen!

NV „Heuliecher“ Heudorf

**Musikverein
Honstetten e.V.**

**Jahreskonzert
am 22. April 2017
um 20:00 Uhr
in der Tudoburghalle
in Honstetten**

Der Musikverein Honstetten veranstaltet am
22.04.2017 sein Jahreskonzert in der Tudo-
burghalle in Honstetten. Dieses Jahr zum
ersten Mal unter der Leitung von David Jo-
hannes. Es erwartet Sie ein abwechslungs-
reiches Programm.
Im Verlauf des Konzertes werden auch Eh-
rungen vorgenommen.

Hierzu laden wir die gesamte Bevölkerung
recht herzlich ein und freuen uns auf Ihren
Besuch.

Musikverein Honstetten e.V.

Für den Landwirt**Der BLHV informiert !**

Im Mai 2017 finden Sprechtag für alle Be-
lange unserer Mitglieder sowie für Versi-
cherte der SVLFG statt (Badischer Landwirt-
schaftlicher Hauptverband, Seerheinstr. 10,
78333 Stockach)

Mittwoch 03.05.2017
Stockach Bezirksgeschäftsstelle
08.30 – 11.30, 13.30 – 15.00
Donnerstag 04.05.2017
Überlingen (Andelschhofen)
Schulgebäude 09.00 – 11.30

PRIMO-MITTEILUNGSBLÄTTER**Immer am Ball bleiben!**

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung: » Tel. 07771/93 17 - 11
» Fax 07771/93 17 - 40 » anzeigen@primo-stockach.de



Montag 08.05.2017
Bermatingen (Ahausen)
Ehemaliges Schul- u. Rathaus
Meersburger Str. 3 09.00 – 12.00

Dienstag 09.05.2017
a) Meßkirch
Landwirtschaftsschule a) 09.00 – 11.00
b) Schwenningen
Rathaus b) 14.00 – 15.00

Mittwoch 10.05.2017
Tengen Rathaus 09.00 – 11.00

Dienstag 16.05.2017
a) Pfullendorf
Gasthaus Lamm a) 09.00 – 11.00
b) Illmensee
Gasthaus Seehof b) 13.30 – 15.00

Mittwoch 17.05.2017
Stockach
Bezirksgeschäftsstelle 08.30 – 11.30
13.30 – 15.00

Sport

Sportverein Aach-Eigeltingen e.V.

Samstag, 08.04.2017 - 16:00 Uhr
SV Aach-Eigeltingen 2 / SV Mühlhausen 2
Ettenberg-Sportplatz Aach

Sonntag, 09.04.2017 - 15:00 Uhr
SV Orsingen-Nenzingen /
SV Aach-Eigeltingen 1
Sportpark Orsingen-Nenzingen

Samstag, 15.04.2017 - 16:00 Uhr
SV Aach-Eigeltingen 1 /
SV Deggenhausertal
Reischbühlsportplatz Eigeltingen

Samstag, 15.04.2017 - 16:00 Uhr
FC Steißlingen 2 / SV Aach-Eigeltingen 2
Mindlestal Steißlingen

Rothaus Bezirkspokal

Am Ostermontag, den 17.04.2017 um 15:00 Uhr findet auf dem Reischbühlsportplatz in Eigeltingen das Viertelfinalspiel gegen den SV Litzelstetten statt.

Über zahlreiche Unterstützung freuen wir uns

SVAE

SG Heudorf-Honstetten

Samstag, 15.04.2017
16:00
II. Herren - FC Schwandorf/Worndorf 3,
Sportplatz Honstetten
18:00
Damen 2 - TSV Aach-Linz 2,
Sportplatz Hindelwangen



Aus der NACHBARSCHAFT



Europa erleben – Jugendbegegnung in Cassino / Italien

vom 28.07.-12.08.2017 findet eine Jugendbegegnung in Cassino in Italien statt. Dieses Angebot des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. richtet sich an junge Menschen zwischen 16 und 20 Jahren, die diesen Sommer nicht nur etwas erleben, sondern sich auch engagieren möchten.

Vom Kloster Monte Cassino aus hat man einen herrlichen Blick in die weite Landschaft und kann sich auch nur schwer vorstellen, dass hier im Jahr 1944 Soldaten aus neun verschiedenen Nationen gegeneinander gekämpft haben. Die Kriegsgräberstätten all dieser Nationen mahnen nachdrücklich zum Frieden und zur internationalen Zusammenarbeit. Im Team unterstützen wir die Pflegearbeiten auf dem deutschen Soldatenfriedhof in Caira bei Cassino.

Bei dem zweiwöchigen Aufenthalt in Italien lernen wir Land und Leute kennen und erfahren viel von der Kultur und Geschichte dieses Landes. Auch die Freizeit kommt nicht zu kurz: wir besuchen die traumhaft schönen Strände um Gaeta und unternehmen Exkursionen zum Vesuv und anderen attraktiven Zielen in der Region. Bei Gelati und Cappuccino genießen wir die Sonne und verbringen gemeinsam Zeit mit neuen Freunden. Wir schlagen unsere Zeltstadt auf friedhofseigenem Gelände auf und werden von Köchen gut gepflegt. Auf der Rückreise nach Ulm steht mit dem zweitägigen Besuch von Rom noch ein ganz besonderes Highlight auf dem Programm.

Informationen zu diesem Projekt und weiteren Angeboten im Bereich der Jugendarbeit im Sommer 2017 erhalten Sie beim Landesverband Baden-Württemberg unter der Telefonnummer 07531-9052-0 oder per mail an heike.baumgaertner@volksbund.de

Stadthalle Singen im Zeichen des Zehnjährigen

Die druckfrische neue Abo-Vorschau für die Spielzeit 2017/2018 ist da

Singen (05.04.2017) – Die druckfrische neue Singener Abo-Vorschau mit dem Theater- und Konzert-Programm 2017/2018 haben Oberbürgermeister Bernd Häusler, Stadthallen-Geschäftsführer Roland Frank und die Volksbühne-Vorsitzende Angelika Berner-Assfalg gemeinsam vorgelegt. Die kommende Saison steht im Zeichen des zehnjährigen Bestehens der Stadthalle Singen. „Diese hat sich in den vergangenen Jahren zu einem sehr gut gebuchten und sehr gut besuchten kulturellen Marktplatz entwickelt. Sie hat dazu beigetragen, die Bedeutung Singens als kulturelles Zentrum der Region noch weiter aufzuwerten“, betonte Bernd Häusler. „Vom Start im September 2007 bis Ende vergangenen Jahres kamen rund 800.000 Besucher zu über 2000 Veranstaltungen in die Stadthalle Singen“. Ein ganz wichtiger Bestandteil des Stadthallen-Programms seien die Theateraufführungen und Konzerte im Abonnement, sagte der Oberbürgermeister. „Die Zahl unserer Abonnenten hält sich mit rund 1100 seit Jahren auf einem stabil hohen Niveau. Sie belegen in den Theater- und Konzertringen rund 2700 Plätze“.

„Das zehnjährige Bestehen unserer Stadthalle Singen möchten wir nicht mit einem Festakt und vielen Worten feiern, sondern mit einer spektakulären Mischung aus Zirkus und Musik“, kündigte Bernd Häusler an. Geschäftsführer und Programmorganisator Roland Frank holt hierzu am Donnerstag, 19. Oktober die höchst

unterhaltsame australische Show „Scotch & Soda“ nach Singen. „Unsere Abonnenten erhalten ab Juli wieder Rabatt für Zusatzbuchungen übers eigene Abo hinaus und das gilt natürlich auch für unsere Geburtstagsshow“, sagte Roland Frank.

Zum zehnjährigen Bestehen verspricht er insgesamt ein erstklassiges Kulturprogramm im Abonnement – spannende Schauspiele, Komödien mit Köpfchen, Musical, Oper, Musik- und Tanztheater, hochkarätige Kammer-, Studio- und Symphoniekonzerte sowie erlebnisreiches Kindertheater. Die Theaterbesucher werden außergewöhnliche Produktionen erleben, etwa die ganz neu für die Bühne bearbeitete Weihnachtsgeschichte von Charles Dickens mit Miroslav Nemec und Udo Wachtveitl sowie Streichquintett auf der Bühne oder das vielschichtige Schauspiel „Konstellationen“ von Nick Payne mit Suzanne von Borsody und Guntbert Warns. Viele weitere namhafte Schauspieler geben sich ein Stelldichein: Doris Kunstmann, Heio von Stetten, Michaela May, Michael Roll, Ingo Naujoks, Jochen Busse, Johanna Bittenbinder und Saskia Vester, um einige zu nennen.

Im Musikalischen Ring präsentiert die Stadthalle Singen eine neue, aufwändige Inszenierung des vielfach preisgekrönten Broadway-Musicals „Hairspray“ und das neue Tanztheater-Projekt des amerikanischen Choreographen Jon Lehrer. Er und sein Ensemble widmen sich mit Modern und Jazz Dance auf ganz eigene Art dem Schattenspiel. In der Reihe der Symphoniekonzerte der Südwestdeutschen Philharmonie beeindruckt Maurice Steger als Blockflöten-Solist und Dirigent. Beim Neujahrskonzert 2018 bietet das Orchester mit dem Gesangssolisten Samuel Zünd eine außergewöhnliche Mischung aus populären Klassikwerken und Liedern der Schlagerlegende Vico Torriani. Beim dritten Symphoniekonzert wird der Panflöten-Solist Urban Frey mit einem brandneuen Werk des Schweizer Komponisten Fabian Müller überraschen.

Wie die Vorsitzende Angelika Berner-Assfalg ankündigt, wartet die Volksbühne Singen in ihrem Abo der nächsten Spielzeit mit drei höchst attraktiven Gastspielen auf: Start ist mit der Shakespeare Company Berlin und dem „Sommertraum“. Mit dem Stück „Die Wunderübung“ hat Daniel Glattauer einen neuen Bühnen-Renner gelandet. Bekannt wurde er durch die E-Mail-Romanze „Gut gegen Nordwind“. Das neue Stück ist ebenfalls bei der Volksbühne zu sehen. Die Bühnenadaptation eines französischen Kino-Hits macht den Abschluss ihrer kompakten Abo-Reihe: „Monsieur Claude und seine Töchter“.

An einem Strang ziehen Kultur und Tourismus sowie die Volksbühne Singen auch beim Kindertheater. Die Volksbühne sorgt für die Zusatzaufführungen speziell für Kindergärten und Schulen, diesmal beim Weihnachtsmärchen „Des Kaisers neue Kleider“ sowie bei den Produktionen „Das Dschungelbuch“ und „In 80 Tagen um die Welt“.

Reservierungen für neue Abonnements nimmt die Tourist Information Singen ab sofort entgegen. Der Freiverkauf für alle Veranstaltungen beginnt am 1. August 2016.

Die Singener Abo-Vorschau ist bei der Tourist Information Singen, Marktpassage, August-Ruf-Straße 13, 07731/85-262, oder Stadthalle, Hohgarten 4, 07731/85-504, erhältlich und liegt in öffentlichen Einrichtungen sowie in Geschäften aus. Stets aktuelle Informationen zum Programm der Stadthalle gibt es im Internet (www.stadthalle-singen.de).

Ende des redaktionellen Teils

2-3-Zimmer-Wohnung gesucht

Junges Paar sucht Wohnung in Orsingen-Nenzingen und Umgebung bis 700,- € WM mit EBK und Garage/Carport
Tel. 0176 - 99 100 356

Wir suchen dringend im Hegau

1-2-Familienhaus

für eine kl. Familie mit Kind bis ca. 650.000,-
Finanz. gesichert. Bitte rufen Sie uns an.

Heim + Haus Immobilien GmbH
0 77 31 / 9 82 60

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

Metallbauer / in Jungmeister / in

Eine interessante, abwechslungsreiche Tätigkeit in Design und hochwertiger Ausführung wartet auf Sie. Leistungsgerechte Bezahlung mit Urlaubs- und Weihnachtsgeld sind für uns selbstverständlich.

Rufen Sie uns an unter Telefon
0175 - 52 91 600 und vereinbaren Sie
einen Vorstellungstermin.



Schlosserei Waibel
Am Sportplatz 4
78351 Bodman-Ludwigshafen
Tel: 07773 1678
info@schlosserei-waibel.de

Seit 1973

Aktion bis 30. April 2017

****Wohnungs- und Hausschätzung**
nach dem Verkehrswert: Euro 350,- + MwSt.**

GERHARD SIENER - Bankk. • Immobilien • Gutachten
78224 Singen • Tel. 0171 620 35 41 • E-Mail: g.sienner@siener-immobilien.de

Moderner Musikunterricht

Klavier • Keyboard • Gitarre • E-Gitarre • E-Bass
Mietinstrumente für Gitarre und Keyboard!



Musikschule

MUSIKBOX

Ab der 1. Klasse

Bodanstrasse 2 78333 Stockach Info: 07771-875131
www.musikschule-musikbox.de + info@musikschule-musikbox.de

GRUSSANZEIGEN ZUR KOMMUNION/ KONFIRMATION

Sagen Sie Danke auf
traditionelle Art und
schalten Sie eine
Grußanzeigen.

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Tel. 07771/ 9317-11 | Fax 07771/ 9317-60
anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de

In der Region zwischen Schwarzwald und Bodensee am Weltzentrum der Medizintechnik Tuttlingen gelegen, fertigt die Rudolf Storz GmbH chirurgische Instrumente für den weltweiten Markt. Am modernen Unternehmenssitz mit eigener Konstruktion, Fertigung und Montage entsteht ein breites Spektrum an Produkten für die Allgemeinchirurgie und die Orthopädie: vom traditionellen Handinstrument über Rippenspreizer bis zu komplexen Instrumenten für die Wirbelsäulenchirurgie. All made in Germany – mit Zulieferern aus dem regionalen Umfeld, das ist der Anspruch der Rudolf Storz GmbH mit ihren ca. 110 Mitarbeitern aus 10 verschiedenen Ländern.



Ab sofort suchen wir eine/n

Personalleiter (m/w) Teilzeit (20 h/Woche)

Ihre Aufgaben:

- Ansprechpartner/in für die Geschäftsleitung, Führungskräfte und Mitarbeiter in allen Personalangelegenheiten inklusive Beratung in arbeits- und sozialversicherungsrechtlichen Themen
- Erstellung von Arbeitsverträgen, Zeugnissen und Bescheinigungen
- Vorbereitung der monatlichen Lohnabrechnung für externen Dienstleister, Ansprechpartner/in für alle abrechnungsbezogenen Angelegenheiten
- Recruiting zur Sicherstellung des aktuellen und zukünftigen Personalbedarfs
- Organisatorische Betreuung der Auszubildenden im Unternehmen
- Planung und Betreuung von Schulungs- und Weiterbildungsmaßnahmen, inklusive Sicherstellung der erforderlichen Dokumentation
- Betreuung des Zeiterfassungssystems, Pflege von Personaldaten, Erstellung von Statistiken
- Ansprechpartner für den Betriebsarzt, Organisation und Terminüberwachung von Pflicht und Angebotsuntersuchungen für Mitarbeiter
- Ansprechpartner für die Zusammenarbeit mit Personaldienstleistern

Ihr Profil:

- Sie verfügen über ein erfolgreich abgeschlossenes wirtschaftswissenschaftliches Studium oder eine vergleichbare Ausbildung, mit jeweiligem Schwerpunkt Personal und haben bereits Erfahrung in diesem Bereich gesammelt
- Sehr gute Kenntnisse im Arbeits- und Sozialversicherungsrecht
- Sie besitzen praktische Erfahrung im Office Management
- Gute Englischkenntnisse in Wort und Schrift wünschenswert
- Sie arbeiten selbstständig, strukturiert und detailgenau.
- Kommunikationsfähigkeit und Organisationstalent gehören zu Ihren Stärken

Wir bieten Ihnen:

- Attraktiven Arbeitsplatz mit sehr vielfältigen Tätigkeiten
- Erfolgsabhängige Entwicklungsmöglichkeiten
- Vereinbarkeit von Beruf und Familie
- Kurze Wege in einem inhabergeführten Unternehmen.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail.

Rudolf Storz GmbH

Friedrich-Wöhler-Str. 13
78576 Emmingen

z.Hd. Frau Sandra Endres
E-Mail: s.endres@rudolf-storz.de

rudolfstorz
Internet: www.rudolf-storz.de

Facharbeiter gesucht

T.Dieckmann

Stuckateurbetrieb
Meisterbetrieb

Stuckateurbetrieb T. DIECKMANN
Am Krebsbach 4 78359 Orsingen-Nenzingen
Telefon: 07771 875891 Fax: 07771 875892
E-Mail: info@stuck-dieckmann.de

www.stuck-dieckmann.de

DHH Aura 136 ab 206.900 €

- Massivhaus mit Pultdach
- EnEV 2016
- Inkl. Erdarbeiten & Bodenplatte
- Handwerker aus der Region



Hegau Massivbau in Singen

Tel: 07731 169 00 10

Dr. Petra Butz

www.hegau-massivbau.de

Die Saison ist eröffnet am Imbiss „Extrawurst“!

Extrawurst Der Imbiss



Anstatt Osterhase
Osterfisch:

**RÄUCHERFISCH
jeden Freitag
frisch!**

Wenn möglich,
bitte vorbestellen.

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!

**Meersburger Str. 4 • 78333 Espasingen
Tel. 0157 30 41 22 90**



Zum weiteren Ausbau unseres Teams suchen wir ab sofort mehrere

Software Developer (m/w)

Ihre Aufgaben

- Implementierung innovativer Softwarelösungen im Umfeld Microsoft Dynamics 365 & Microsoft Cloud
- Softwareentwicklung mit modernen Softwaretechnologien
- Aktive Mitarbeit in unseren Projektteams

Ihre Qualifikationen

- Gute praktische Kenntnisse im Bereich folgender Technologien: .Net Programmierungen, WebServices, Datenbanken/SQL
- Kunden- und lösungsorientiertes Denken
- Gute Kommunikationsfähigkeiten

Ihre Perspektiven

- Attraktives Arbeits-, Kunden- und Projektumfeld
- Intensive Einarbeitung mit aktivem Mentoring-Programm
- Individuelle Weiterbildungen & Training on the job
- Mitarbeit in einem hochqualifizierten, kooperativen Team
- Überdurchschnittliche zielorientierte Vergütung
- „Work/Life-Paket“: Nähe zum Bodensee und diversen Sporteinrichtungen, HomeOffice-Optionen, Teamevents ...

Wir freuen wir uns über Ihre Bewerbung an
karriere@novation-group.com

Für Fragen rund um Ihre Bewerbung steht Ihnen
Tina Rossmann unter +49 (0) 7551 9470 - 153
gerne zur Verfügung.



www.enovation-group.com/karriere



Telefon 07732/558 20 www.tanzschule-voegtler.de

Grundkurse

Paare Di 25.04. 21:00 h Do 27.04. 18:00 h
Singles Di 25.04. 21:00 h

Weitere Kurse und Informationen auf unserer Homepage

Sonderkurse

Discofox Sa 22.04. 18:45 h Salsa Sa 20.05. 18:45 h
Hochzeitskurs Sa 22.04. 15:00 h Boogie Mo 24.04. 18:00 h
Westcoast Swing Mi 26.04. 18:00 h

Güttinger Str. 19

Milchwerk

Radolfzell

„HIER TREFFEN
SICH GENIESSER“

Tannenbergr. 16
78253 Eigeltlingen-Münchhof
Tel. 07771/2512 • Fax 07771/1303
Mi.-Sa. ab 18 Uhr
Sonn- & Feiertage ab 10 Uhr



Landgasthof
MÖNCHHOF



Physiotherapeut/in

Suchen zum 1.4.2017 Verstärkung
für unser Team
Manuelle Lymphdrainage und
Manuelle Therapie sind von Vorteil.
Bewerbung per Mail:
a-n-maus@gmx.de
oder telefonisch 07731 71517

Krankengymnastik Arthur Maus, 78244 Gottmadingen,
Anneliese Bilger Platz 2



Genießen Sie Ostern

bei frischer, saisonaler Küche
in unserem Restaurant mit der
einmaligen Panoramaterrasse im
Golfplatz Steißlingen Restaurant

Wir bieten

Karfreitag, 14.04.2017

à la carte Fisch- und Spargelkarte

Ostersonntag, 16.04.2017

à la carte Oster- und Spargelkarte

Ostermontag, 17.04.2017

Osterbrunch € 29,80 p. Pers., Kinder ermäßigt

Reservierungen erforderlich Tel.: +49 (0)7738/93912-20

Ab dem 18.04.2017 bieten wir Ihnen von Montag bis Freitag
(außer an Feiertagen) einen Mittagstisch von 11.30-14.00 Uhr an.

Besuchen Sie uns im Golfplatz Steißlingen Restaurant
- offen für Alle!

PRIVATE KLEINANZEIGEN ZUM SONDERTARIF

Für alle familiären und privaten Anlässe!

Stellengesuche | Wohnungssuche & -angebote | Geburtstag | Geburt | Hochzeit | Nachhilfe gesucht | Verkäufe und vieles mehr...

20 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

1

SONNIGE 3-ZI.-WOHNUNG MIT BALKON

Ab 1.7. Nachmieter in Stockach gesucht: 84 m², EBK, Bad mit Wanne,

Garagenstellplatz, 550 € + NK

Tel. 07771/ 0000

☐ 1 Ausgabe (10 € inkl. MwSt.)

☐ 3 Ausgaben (20 € inkl. MwSt.)

30 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

2

GARTENHILFE GESUCHT!

Wir suchen Unterstützung rund ums Haus:

Rasen mähen, Hecken schneiden und kleine Hausmeistertätigkeiten, wie z.B. Malerarbeiten.

Tel. 07771/ 0000

☐ 1 Ausgabe (15 € inkl. MwSt.)

☐ 3 Ausgaben (30 € inkl. MwSt.)

Chiffreanzeige

☐ Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 7,74 € inkl. MwSt.
Die Zuschriften erhalten Sie per Post.

Ja, ich möchte eine Anzeige in folgenden Ausgaben buchen:

1. _____
2. _____
3. _____

Kontakt:

KUNDENNUMMER

VORNAME/ NACHNAME

STRASSE

PLZ/ ORT

Einzugsermächtigung

- ☐ Erteile für diesen Anzeigenauftrag einmaligen Bankeinzug.
☐ Erteile Einzugsermächtigung bis auf Widerruf.

KONTINHABER

Auftrag erteilt!

DATUM

Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung abgebucht. Es ist nur Barzahlung oder Bankeinzug möglich. Bei einer 3er Schaltung kann der Auftrag vorzeitig storniert werden, eine Rückerstattung der Anzeigenkosten ist jedoch nicht möglich. Eine Textänderung ist nicht möglich. Anzeigen mit gewerblichen Charakter werden über unsere aktuelle Preisliste für gewerbliche Anzeigen abgerechnet, der unserer AGB zu Grunde liegen. Private Kleinanzeigen zum Sondertarif sind nur in s/w möglich.

Anzeigentext: Bitte lesbar schreiben!

HEADLINE

ANZEIGENTEXT

Die Anzeige(n) soll(en) in der (den) folgenden Kalender-
woche(n) erscheinen:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

TELEFON

TELEFAX

MOBIL

E-MAIL

BANK

BIC

IBAN

UNTERSCHRIFT



Ein fröhliches und sonniges **Osterfest**

wünscht ihnen Ihr PRIMOVERLAG

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Tel. 07771/ 9317-11 | Fax 07771/ 9317-60
anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de



KLIMA NEUTRÖL

MIT AVIA HEIZÖL

Heizen Sie, durch CO₂-Kompensation, klimaneutral und unterstützen somit gemeinsam mit uns Umweltprojekte.

GANZ OHNE AUFPREIS.



Weitere Infos unter:
avia.de/klimaneutral



MANFRED WELSCH

Industriestr. 23 · 78333 Stockach · Tel. 07771/930310
info@welsch-gmbh.de · www.welsch-gmbh.de



wir
bilden
aus!



Heizung
Bäder
Notdienst

KERSCHBAUMER

... endlich Frühling ...
jetzt Kesseltausch oder ein neues Bad ?
rufen Sie an - wir sind für Sie da



Engen Gerwigstr. 33 07733-505870 www.kerschbaumer.de

YOGA START FRÜHLING SOMMER

DI 25.04.	10.00 - 11.30 Uhr	YOGA kennt kein Alter
	18.00 - 19.30 Uhr	Der Weg zur Quelle
	19.45 - 21.15 Uhr	Achtsamkeitstraining
MI 26.04.	10.00 - 11.30 Uhr	YOGA im Alter

HELGA SLIWINSKI • 78333 Stockach • Bodenseeallee 18
Tel. 0157 - 70 75 73 51 • helgasliwinski@gmail.com

KENSINGTON®
 Finest Properties International

Für unsere Kunden, unter anderem Mitarbeiter und Führungskräfte in der Schweiz von Siemens, IWC, UBS Bank und Georg Fischer, suchen wir **Häuser und große Wohnungen im Hegau zum Kauf!**

Bonität der Kunden überprüft!
Ansprechpartner: Mathias Kosub

DEKRA zertifizierte Immobilien-
wertermittlung · gerne kostenfrei
und unverbindlich vorab!

KENSINGTON Bodensee
www.kensington-bodensee.com · 07531 369 069 6

**Haushaltsauflösungen
(mit Verwertung)
Entrümpelungen
Umzüge & Transporte**

erledigt für Sie
P. Güntert 78315 Radolfzell
Tel.: 0 77 32/5 70 36

Pflasterbau

Uwe
Jäger

Mühlingen
Tel. 0172 - 743 50 33
Info: pflasterbau-jaeger@t-online.de
Homepage: www.jaeger-pflasterbau.de

- Pflaster - und Natursteinarbeiten
- Kleinteiche und Brunnen
- Mauerverblendungen im Außen- und Innenbereich
- Gabionenwände
- Baum- u. Heckenschnitt
- Zäune und Sichtschutz



Krämermarkt in Stockach

Donnerstag, den 20.04.2017 von 8.00 - 18.00 Uhr

einkaufen,
bummeln,
erleben...



Mit dem Staufenkrug spenden Sie Hilfe!

- Der unversehrte Staufenkrug mit Inschrift und Bodenprägung in Keramik, Steinzeug-Qualität (Inhalt: 2 Liter)
- Hergestellt von der Staatlichen Keramik Manufaktur Majolika
- Limitierte Auflage, als Einzelstück nummeriert
- Der Reinerlös kommt der Stiftung zugute

Erhältlich bei den Sparkassen, Volksbanken, Winzergenossenschaften und im Einzelhandel der Region.



Mit der Staufenbriefmarke verbreiten Sie eine Botschaft!



Staufenbriefmarke im 10er Geschenk-Set

- Frankierwert 55 Cent
- Selbstklebend
- 10,- Euro Solidaritätspreis inkl. MwSt.
- Ergänzungsmarken werden gratis mitgeliefert

Staufenbriefmarke der 100er Marken-Rolle

- Frankierwert 58 Cent
- Selbstklebend
- 100,- Euro Solidaritätspreis inkl. MwSt.
- Ergänzungsmarken werden gratis mitgeliefert

Erhältlich bei den Sparkassen, Volksbanken und im Einzelhandel der Region.

www.staufenstiftung.de

Mehr Infos außerdem unter Telefon 07633 805-56.

Staufen darf nicht zerbrechen!



Stiftung zur
Erhaltung
der historischen
Altstadt
Staufen

100% HEIMATPRINT

Von der kleinen
Digitalauflage bis
zur Großauflage...



Wir beraten Sie gerne!

07771/ 9317-932

print@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de



PRIMOPRINT

Offset- und Digitaldruckerei

haut PARFÜM KOSMETIK nah

GERDA WIDMANN
Hauptstr. 35 | 78333 Stockach
Telefon 07771 9172250
info@haarkunst-hautnah.de

NEUERÖFFNUNG
WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH!

Gönnen Sie sich unsere
KENNENLERN-BEHANDLUNG:
40 Minuten Verwöhnzeit für 39,00 Euro!

EDELSTAHL? **BACHER**

www.bacher-edelstahl.de

MATRATZEN - MÖBEL - BETTEN - FELLE
STENGELE-OWINGEN
88696 OWINGEN Tel: 07551/9499-0
Matratzen - Lattenroste - Nackenkissen - Zudecken - Kopfkissen - Felle
Naturholzmöbel 100% vollmassiv: Betten - Schränke - Tische - Stühle..
www.Stengele-Owingen.de

ORIGINELLE OSTERKERZEN

von **elem candle** in
verschiedenen
Formen und Farben!
Schau mal
rein in

s'andere Lädlele

Bahnhofstr. 4
78333 Stockach www.s-andere-laedele.de

Auf Wunsch
mit Beschriftung!



coffee and more ihre Saeco Spezialist

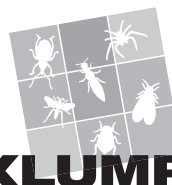
Autorisierter Fachhändler von Saeco & Jura
Service und Reparatur aller Marken
Kaffee • Espresso • Zubehör • Pflegemittel
Bis zu 100,- EUR für Ihr Altgerät
Pflegecheck 39,90 EUR

Das Leben ist zu kurz für schlechten Kaffee!

Im Grund 4 • D-78359 Nenzingen
Tel. +49 (0)7771 9179700 • www.coffeemore.de

Perfekte Schutzgitter nach Maß. Gegen Insekten, Nager oder Pollen

Spannrahmen
Drehrahmen Fenster/Türe
Pendeltüre/Schiebetüre
Dachfenster
Lichtschacht-
abdeckung



KLUMPP

insektenschutz-klumpp.de | Neustetten | T. 07472 25 106 Krabbelfrei!

CASCADA Abb. zeigt Sonderausstattungen.

Mit Luft nach oben!

- Navi 650 Westeuropa; USB; Bluetooth
- Sitz- und Lenkradheizung
- Lederlenkrad; Windschott
- Parkpilot vo.+hi. mit Rückfahrkamera
- ZV + FB; LED Rückleuchten
- Klimaanlage; Tagfahrlicht
- Tempomat+ Bordcomputer
- ABS + EBV + ESPplus + TC+
- 18" Alufelgen & Notlaufgrad
- Tagezulassung

Monatsrate

239 €

Ohne Anzahlung!

Leasingangebot: einmalige Leasingsonderzahlung: 0 €, voraussichtlicher Gesamtbetrag: 8604 €, Laufzeit: 36 Monate, mtl. Leasingraten: 239 €, Gesamtkreditbetrag (Anschaffungspreis): 28.500 €, effektiver Jahreszins: 1,99 %, Sollzinssatz p.a., gebunden für die gesamte Laufzeit: 1,99 %, Laufleistung (km/Jahr): 10.000, Überführungskosten: 790 €.

MARTIN

Ludwigshafener Str. 2 · 78333 Stockach
Tel.: 07771-2070



ZU OSTERN FRÜHER SCHALTEN!

Ihre Anzeige soll in der KW 16 erscheinen?
Dann buchen Sie ein Tag früher!

ANZEIGEN-ANNAHMESCHLUSS FÜR KW 16: **Donnerstag, 13.4. um 9 Uhr**

Bei **Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen** muss Ihre Anzeige für KW 16 spätestens am **Dienstag, 11.04.2017 um 9 Uhr** im Verlag eingehen.

PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blätter.

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de